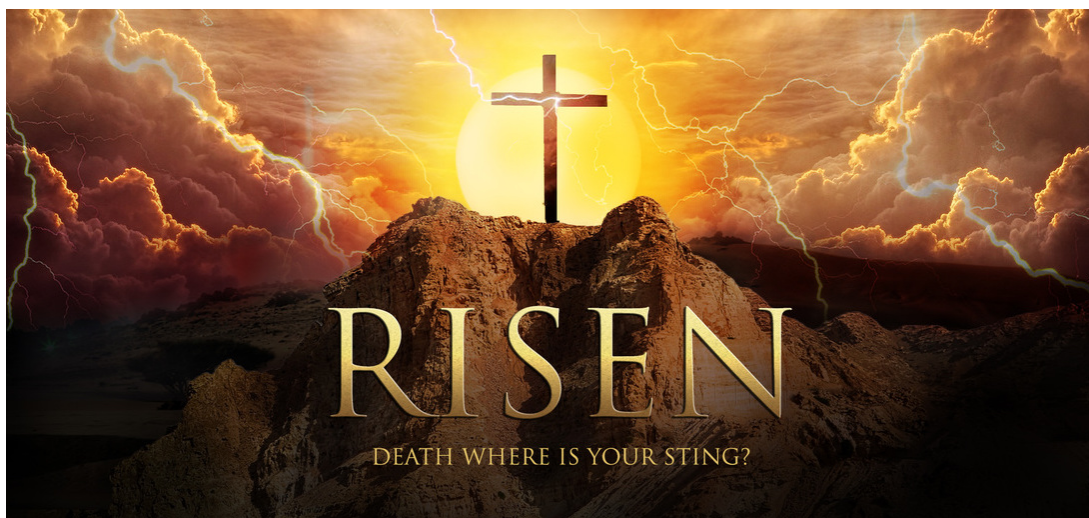




# Resurrection

## 復活



復活節 2019  
紐奧良華人浸信會

Easter 2019  
NOCBC





所有的榮耀歸於祢

All the Glory

主已復活

He is Risen

世人生命

Life of Man

我主耶穌是生命源

My Lord Jesus is the Source of Life

主復活

Christ Arose

復活得勝主

Thine is the Glory

歌頌復活主

Ode to the Resurrected King





耶穌說：

「復活在我，生命也在我。信我的人，雖然死了，也必復活；

凡活著信我的人必永遠不死。你信這話嗎？」

約翰福音 11：25-26



**Jesus said,**

**“I am the resurrection and the life.**

**Whoever believes in me, though he die, yet shall he live,  
and everyone who lives and believes in me shall never die.**

**Do you believe this?”**

John 11:25-26



# 所有的榮耀歸於祢

## All the Glory

### 鋼琴伴奏譜

♩=67 敬拜地

詞、曲：游智婷  
Sandy Yu

**Intro**

F B♭Maj7/F F B♭Maj7/F

**Verse**

5

榮耀歸於祢， 權柄歸於祢， 羔羊已作王，從今時到永遠。 榮耀歸於祢，

F B♭Maj7/F F B♭Maj7/F F

**Chorus**

10

權柄歸於祢， 願頌讚永遠不停息。 所有的榮耀歸於祢，

B♭Maj7/F Gm C7 F B♭ F C Dm

15

萬民敬拜祢座前， 所有的榮耀歸於祢， 榮耀，榮耀主耶穌。

B♭ C F B♭ F C Dm B♭ C F

# 主已復活

## He is Risen

A E7 A E  
 5 | 1 5 3̣. 4 | 5 5 6 7 | 1 - - 2 | 3 2 7 5 |

一 主 已 复 活, 死 的 审 判 已 过; 在 祂 里 面, 死

B7 E E7 A E  
 7. 1 7 6 | 5 - - 5 | 1 5 3̣ 4 | 5 7 1 2 |

亡 难 再 淹 没。 主 已 复 活, 我 今 不 再 定

A A7 Bm D E7 A  
 3 - - 1 | 2 3 4 1 | 3. 4 3 2 | 1 - - ||

罪; 祂 的 空 墓 作 证 最 具 权 威。

二 主已复活,我也同祂复活;  
 在祂墓中,仇敌全都埋没。  
 主已复活,我得脱离死域;  
 在祂里面,复活生命是倚。

三 主已复活,我已得蒙拯救,  
 今在旷野跟祂脚踪行走。  
 主已复活,我得进至圣所,  
 与祂一同在神面光生活。

四 主已复活,作了幔内先锋,  
 使我营外来作祂的见证。  
 主已复活,我要高唱凯歌:

祢已得胜,祢民已脱捆索!

# 世人的生命

## Life of Man

2 3 5 5 | 2 3 1 1 | 6 5 1 1 | 3 2 1 2 -

客語

1. 突 破 黑 暗, 神 光 遍 照, 忽 然 地 動 墓 石 開。  
 2. 復 活 黑 基 督, 掌 管 歷 史, 審 判 地 萬 國 民 墓 石 開。  
 3. 仁 愛 耶 穌 和 平 君 王, 教 導 萬 萬 國 民 無 相 處 好。

2 3 5 5 | 2 3 1 1 | 6 5 1 1 | 3 2 1 -

羅 馬 兵 丁 驚 慌 倉 惶, 地 上 王 子 權 不 能 勝。  
 勝 過 世 間 人 今 朝 倉 權 消 散, 拯 救 神 愛 民 裏 不 脫 相 苦 親 楚 愛。  
 怨 恨 相 爭 今 朝 消 散, 拯 救 神 愛 民 裏 不 脫 相 苦 親 楚 愛。

2 3 5 5 | 2 3 1 1 | 6 5 1 2 3 | 5 3 2 -

副歌

耶 穌 基 督 從 死 復 活, 死 權 勢 力 無 所 懼。

2 3 5 5 | 2 3 1 1 | 6 5 1 2 3 | 6 2 1 -

祂 是 世 界 生 命 主 宰, 人 人 信 祂, 蒙 拯 救。



# 我主耶稣是生命源

My Lord Jesus is the Source of Life

D G A A7  
 3 4 | 5 5 5 1 7 | 6 4 4 4 3 | 2 2 2 2 1 | 7 5 5 4 3 2 |

一 我 主 耶 稣 是 生 命 源, 我 主 耶 稣 是 活 水 泉; 喝

D G D A7 Bm G A7 D  
 3. 3 4. 4 | 5 6 2 5 | 1 2 3 4 3 2 | 1 - - 3. 4 |

了 这 水, 主 曾 明 说, 就 永 远 永 远 不 再 渴。(副) 难 道

G E7  
 5. 5 5. 5 5 1 7 | 6 6 4. 4 4 4. 3 | 2 2 2. 2 2 2 1 |

永 远 不 再 渴? 是! 永 远 不 再 渴! 难 道 永 远 不 再 渴? 是!

A7 D G D A7 Bm A7 D  
 7 7 5. 5 5 4 3 2 | 3. 3 4. 4 | 5 6 2 5 | 1 2 3 4 3 2 | 1 - - ||

永 远 不 再 渴! 喝 了 这 水, 主 曾 明 说, 就 永 远 永 远 不 再 渴。

二	我 主 耶 稣 是 永 生 仓,	我 主 耶 稣 是 生 命 粮;
	吃 了 这 粮, 主 曾 明 说,	就 永 远 永 远 不 再 饿。
(副)	难 道 永 远 不 再 饿?	是! 永 远 不 再 饿!
	难 道 永 远 不 再 饿?	是! 永 远 不 再 饿!
	吃 了 这 粮, 主 曾 明 说,	就 永 远 永 远 不 再 饿。

三	我 主 耶 稣 是 复 活 王,	死 而 复 活, 生 命 释 放;
	凡 信 祂 的, 主 曾 明 示,	就 永 远 永 远 不 再 死。
(副)	难 道 永 远 不 再 死?	是! 永 远 不 再 死!
	难 道 永 远 不 再 死?	是! 永 远 不 再 死!
	凡 信 祂 的, 主 曾 明 示,	就 永 远 永 远 不 再 死。

# 主復活

## Christ Arose

1 主 在 墳 墓 安 睡 ， 耶 穌 我 救 主 ！ 等 待 復  
 2 兵 丁 守 墓 無 用 ， 耶 穌 我 救 主 ！ 封 石 也 被  
 3 死 權 不 能 困 主 ， 耶 穌 我 救 主 ！ 因 已 被

1 Low in the grave He lay, Je - sus, my Sav - ior! Wait - ing the  
 2 Vain - ly they watched His bed, Je - sus, my Sav - ior! Vain - ly they  
 3 Death could not keep his prey, Je - sus, my Sav - ior! He tore the

1 活 日 來 ， 耶 穌 我 主 ！  
 2 歸 虛 空 ， 耶 穌 我 主 ！ 主 從 墳 墓 裡 復 活 ，  
 3 主 得 勝 ， 耶 穌 我 主 ！ Up from the grave He a - rose, 主 復 活 ，  
 He a-rose,

1 com-ing day, Je - sus, my Lord!  
 2 sealed the dead, Je - sus, my Lord!  
 3 bars a-way, Je - sus, my Lord!

得 勝 一 切 仇 敵 與 罪 惡 ； 主 耶 穌 復 活 得 勝 黑  
 With a might-y tri-umph o'er His foes; He a - rose a vic-tor from the  
 主 復 活 ；  
 He a-rose;

暗 君 王 ， 從 此 永 遠 與 聖 徒 一 同 做 王 ； 主 復  
 dark do-main, And He lives for - ev - er with His saints to reign; He a -

活！ 主復活！ 哈利路亞！主復活！  
rose! He a - rose! Hal - le - lu - jah! Christ a - rose!

主復活！ 主復活！  
He a - rose! He a - rose!

The image shows a musical score for a hymn. It consists of two staves: a treble clef staff at the top and a bass clef staff at the bottom. The key signature has one flat (B-flat), and the time signature is 4/4. The melody is written in the treble clef, and the bass line is in the bass clef. The lyrics are written below the treble staff. The lyrics are: '活！ 主復活！ 哈利路亞！主復活！' followed by 'rose! He a - rose! Hal - le - lu - jah! Christ a - rose!' on the next line. Below that, there are two more lines of lyrics: '主復活！ 主復活！' followed by 'He a - rose! He a - rose!'.

# 復活得勝主

Thine is the Glory

5 - 3. 4 | 5 - 1 - | 2 3 4 5 4 3 | 2 - - - |

1. 复 活 得 胜 主, 荣 耀 属 于 你,  
2. 看, 救 主 耶 稣, 复 生 离 坟 墓,  
3. 荣 耀 主 命 主, 我 深 信 不 疑,

3 4 5 6 | 5 5 | i - 5 - | 4 3 2. 1 | 1 - - - |

你 已 征 服 死 权, 得 永 远 胜 利。  
向 众 亲 切 招 呼, 忧 惧 尽 消 除。  
若 无 救 主 同 在, 生 命 无 意 义。

3 2 3 4 3 3 | 2 - 1 - | 4 3 2 1 | 7 - - - |

白 衣 天 使 下 来, 将 墓 石 滚 开,  
教 会 永 恒 大 爱, 高 唱 凯 旋 有 余,  
藉 主 永 安 渡 头 巾, 身 体 已 不 受 挫,  
只 因 见 麻 布 复 生, 死 在 天 家 安 居。

1 7 | 1 2 1 1 | 6 - 4 - | 5 6 5 5 | i - 5 - | 4 3 2. 1 | 1 - - - |

只 因 见 麻 布 复 生, 死 在 天 家 安 居。

5-3. 4 | 5-1- | 2 3 4 5 4 3 | 2--- | 3 4 5 6 5 5 | i-5- | 4 3 2. 1 | 1--- |

复 活 得 胜 主, 荣 耀 属 于 你, 你 已 征 服 死 权, 得 永 远 胜 利。



# 歌頌復活主

## Ode to the Resurrected King

降B大調 4/4  
喜樂地 ♩ = 142

詩九十六：11-13

作詞：葉薇心  
作曲：王 玫

$\text{B}^{\flat}$  Cm Fsus  $\text{B}^{\flat}$   $\text{E}^{\flat}$  F  
 | 3 4 5 5 5 1 1 | 4 3 2 2 0 | 3 4 5 5 5 1 1 | 6 6 5 5 0 |

復活的主 是 主 耶 穌， 世 上 沒 有 祂 的 墳 墓；

Gm Dm Cm Fsus<sup>4</sup>

| 6 7  $\dot{1}$   $\dot{1}$   $\dot{1}$  2 . | 7 6 5 5 3 3 | 4 3 4 4 5 | 6 . 5 5 - |

5 挪 開 咒 詛 挪 開 羞 辱， 祂 已 完 成 偉 大 救 贖。

$\text{B}^{\flat}$  Cm Fsus  $\text{B}^{\flat}$   $\text{E}^{\flat}$  F *to Coda*  
 | 3 4 5 5 5 1 . | 4 3 2 2 0 | 3 4 5 5 5 1 . | 6 6 5 5 0 ||

9 復 活 的 主 是 主 耶 穌， 世 上 沒 有 祂 的 墳 墓；

Gm Dm Cm Fsus<sup>4</sup>

| 6 7  $\dot{1}$   $\dot{1}$   $\dot{1}$  2 . | 7 6 5 5 3 3 | 4 3 4 4  $\dot{1}$  |  $\dot{1}$  . 2 2 - |

13 同 來 歡 呼 同 來 慶 祝， 祂 已 完 成 偉 大 救 贖。

F  $\text{E}^{\flat}$   $\text{B}^{\flat}/\text{D}$  Cm

| 2 - - 0 ||  $\dot{1}$   $\dot{1}$   $\dot{1}$  6 | 2  $\dot{1}$  5 5 3 | 4 . 6 . 5 |

17 世 上 有 哪 一 位 神， 為 世 人 而

$\text{B}^{\flat}$   $\text{E}^{\flat}$   $\text{B}^{\flat}/\text{D}$  Csus

| 5 - - 0 |  $\dot{1}$   $\dot{1}$   $\dot{1}$  6 | 2  $\dot{1}$  5 5 5 | 6 .  $\dot{1}$  . 2 |

21 生？ 世 上 有 哪 一 位 神， 為 世 人 而

Fsus Eb B<sup>b</sup>/D Cm B<sup>b</sup>

25 死? 世上有哪一位神, 為世人復活?

E<sup>b</sup> D<sup>7</sup> Gm Cm Fsus F D.S. al Coda

30 世上有哪一位救主 今天仍活著?

⊕ Coda  
Gm Dm Cm Fsus B<sup>b</sup>

35 同來歡呼 同來慶祝, 祂已完成偉大救贖。

A photograph of a large, colorful stained glass window in a church. The window features intricate designs, including figures and symbols. The text is overlaid on the central part of the window.

復活的主是主耶穌  
世上沒有祂的墳墓